

AXKID
ZERO



Návod k použití

Obsah

Bezpečnostní informace.....	3
Umístění v autě.....	4
Přehled výrobku.....	5
Úpravy.....	7
Zajištění vašeho dítěte.....	10
Instalace pomocí bezpečnostního pásu vozidla.....	13
Nainstalujte AXKID ZERO na ZERO Base.....	15
Péče a údržba.....	17
Záruka.....	19
Recyklace.....	20

Bezpečnostní informace

Před instalací ZERO do vozidla si přečtěte tento návod k použití.

AXKID ZERO je autosedačka typu vajíčko pro kojence a dětská autosedačka určená k instalaci proti směru jízdy. Je vhodná pro děti s výškou 40–87 cm a hmotností do 13 kg.

AXKID ZERO je součástí modulárního systému Axkid a lze jej používat společně se **základnou autosedačkou AXKID ZERO** ve vozidle. Lze jej však používat i bez této základny.

Toto je univerzální dětský zádržný systém s bezpečnostními pásy. Je schválen v souladu s předpisem OSN č. 129 pro použití na „univerzálních místech k sezení“, jak je uvedeno výrobcí vozidel v návodu k použití vozidla. V případě pochybností se obraťte buď na výrobce vylepšeného dětského zádržného systému (www.axkid.com), nebo na prodejce.



Upozornění: Nesprávná instalace může vážně ohrozit bezpečnost dítěte.



Poznámka: V případě pochybností kontaktujte prodejce, u kterého jste autosedačku zakoupili, nebo kontaktujte info@axkid.com

V zájmu maximálního bezpečí vašeho dítěte je důležité mít na paměti následující pokyny:

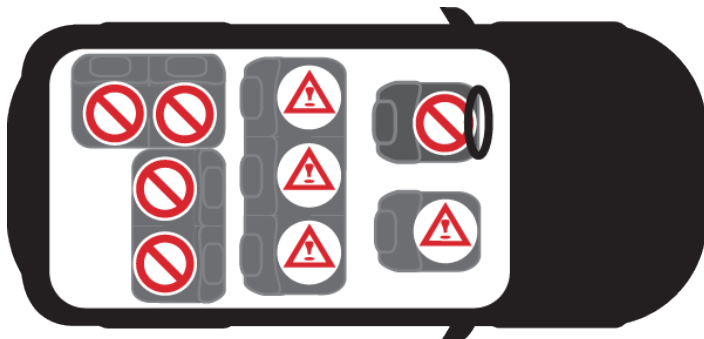
- Nejnovější verzi návodu k použití najdete na adrese <https://axkid.com/manuals>.
- Při instalaci této dětské autosedačky se vždy řiďte návodem výrobce vozidla i tímto návodem k použití.
- Ujistěte se, že je autosedačka instalována tak, aby nemohlo dojít k zachycení jejích částí pohyblivými sedadly, dveřmi auta atd.
- Dětskou autosedačku nepoužívejte na sedadle, na kterém je nainstalován aktivní čelní airbag. Chcete-li autosedačku na tomto místě nainstalovat, je nutné airbag deaktivovat podle pokynů výrobce vozidla.
- Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru v autosedačce ani uvnitř vozu.
- Nepokoušejte se demontovat ani upravovat žádnou část dětského zádržného systému. Takové jednání by mohlo mít vliv na platnost záruky a bezpečnostní vlastnosti autosedačky.
- Neměňte vedení bezpečnostního pásu vozidla. Řiďte se pokyny k vedení bezpečnostního pásu uvedenými v tomto návodu.
- V případě nehody, je nutno autosedačku vždy vyměnit. Může mít skryté poškození, které může vážně ohrozit bezpečnost dítěte.
- Autosedačku nikdy nepoužívejte bez textilního potahu. Textilní potah je bezpečnostní prvek a lze jej nahradit pouze originálním textilním potahem Axkid.
- Všechna zavazadla a volně ležící předměty ve vozidle zajistěte proti pohybu, aby v případě autonehody nemohly zranit cestující.
- Autosedačku chraňte před dlouhodobým přímým slunečním zářením, abyste zabránili přehřátí povrchu, který by mohl dítě popálit.
- Pokud byla autosedačka vystavena přímému slunečnímu záření, ujistěte se před usazením dítěte, že autosedačka není příliš horká.
- Ujistěte se, že je popruh správně přizpůsoben tělu dítěte a že pásy popruhů nejsou zkroucené.
- Ujistěte se, že bezpečnostní pás není zkroucený.
- Axkid doporučuje vždy používat ochranu sedadla, aby bylo sedadlo vozidla chráněno před poškrábáním a nečistotami.
- Přečtěte si příručku k vozidlu a seznam vozidel na www.axkid.com, kde je uvedeno, která místa k sezení jsou pro tuto autosedačku vhodná.

Umístění v autě

Dětskou autosedačku AXKID ZERO lze instalovat pouze v poloze proti směru jízdy na sedadle spolujezdce vybaveném tříbodovým bezpečnostním pásem. Nesmí se používat s dvoubodovým bezpečnostním pásem ani na sedadle spolujezdce s aktivním airbagem.

AXKID ZERO lze také použít pro instalaci proti směru jízdy v kombinaci s AXKID ZERO Base. AXKID ZERO Base je nutné instalovat pomocí upevňovacích bodů ISOFIX. Je schválena pro použití na všech sedadlech s certifikací i-Size, může však být vhodná i pro jiná sedadla s upevněním ISOFIX, která certifikaci i-Size nemají.

Vhodná místa k sezení najdete v návodu k použití vozidla a v seznamu vozidel na <https://axkid.com/manuals>.



Přední sedadlo spolujezdce s tříbodovým bezpečnostním pásem nebo systémem ISOFIX (bez aktivního airbagu)	ANO*/NE**
Přední sedadlo spolujezdce (aktivní airbag)	NE***
Zadní sedadlo spolujezdce s tříbodovým pásem nebo systémem ISOFIX	ANO*
Sedadlo s dvoubodovým pásem	NE
Sedadla obrácená bokem ke směru jízdy a sedadla obrácená proti směru jízdy	NE

* Pro instalaci pomocí systému ISOFIX je nutná základna AXKID ZERO.

** Obecné dopravní předpisy ve Španělsku v článku 117 zavádí bez výjimek zákaz vozit děti s výškou do 135 centimetrů na předních sedadlech vozidla.



Důležité: *** Pokud chcete nainstalovat autosedačku AXKID ZERO na místo, kde je namontován čelní airbag, je nutné tento airbag deaktivovat podle pokynů výrobce vozidla. Upozorňujeme, že u některých vozidel je k odpojení airbagu nutné navštívit autorizovaný servis. Vždy zkontrolujte kontrolku airbagu ve vozidle, abyste se ujistili, že je airbag deaktivován.



Dětskou autosedačku nikdy neinstalujte na sedadlo spolucestujícího, kde je umístěn aktivní airbag.



Přehled výrobku



(A) Rukojeť

(B) Boční ochrana proti nárazu Axkid (ASIP)

(C) Skořepina

(D) Tlačítko rukojeti

(E) Boční vedení bezpečnostního pásu

(F) Látkový potah

(G) Opěrka hlavy

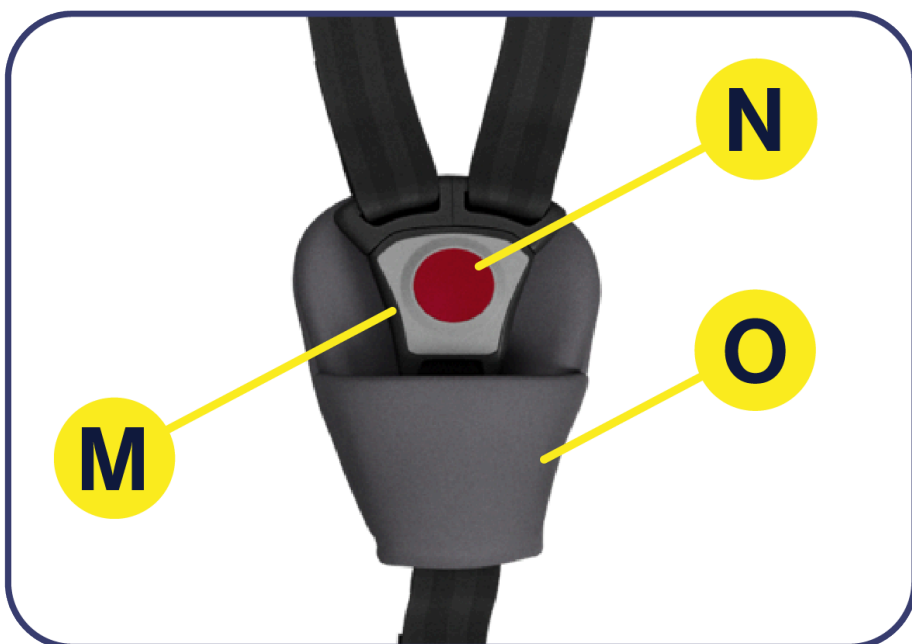
(H) Ramenní vycpávky

(I) Vnitřní popruhy

(J) Vložka pro novorozence (pro děti s výškou 40–60 cm)

(K) Nastavovač popruhů

(L) Páska pro nastavení popruhů



(M) Spona

(N) Tlačítko pro uvolnění spony

(O) Podložka v rozkroku



(P) Rukojeť pro polohování opěrky hlavy

(Q) Zadní vedení bezpečnostního pásu

Úpravy

Nastavení rukojeti

Chcete-li nastavit polohu rukojeti (A), stiskněte tlačítka (D) na obou stranách rukojeti a otočte rukojetí do požadované polohy (viz dostupné polohy níže).

Polohy rukojetí

- 1. Poloha ve vozidle
- 2. Poloha pro přenášení

- 3. Poloha pro uložení
- 4. Stabilní poloha



Upozornění: Rukojeť slouží jako bezpečnostní prvek a musí se použít VŽDY v poloze ve vozidle (1), pokud se AXKID ZERO používá ve vozidle.

Nastavení opěrky hlavy

AXKID ZERO je vybavena nastavitelnou opěrkou hlavy, díky níž můžete opěrku nastavit do polohy, která vašemu dítěti nejlépe vyhovuje.

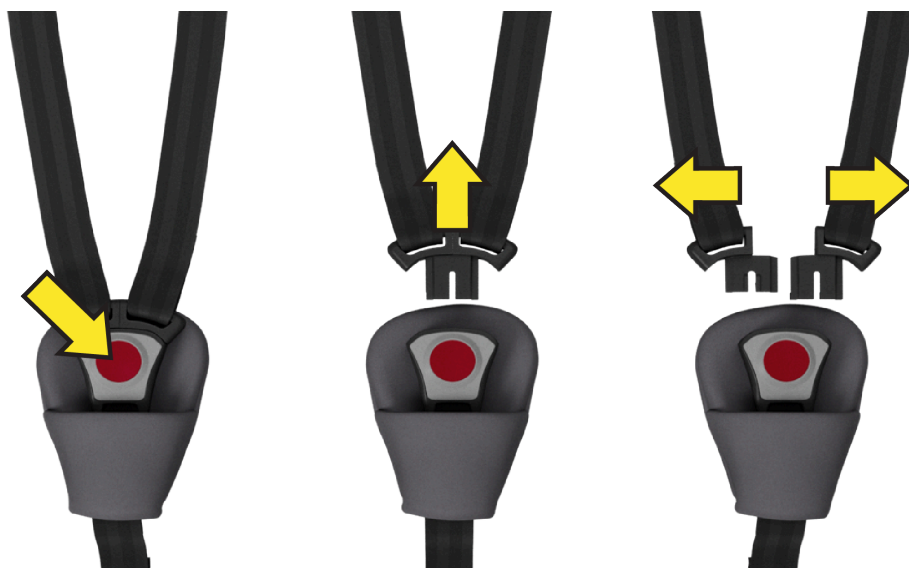
Chcete-li nastavit opěrku hlavy (G), nejprve stiskněte nastavovací prvek popruhu (K) a vysuňte co nejvíce vnitřní popruh (I).

Poté zatáhněte za rukojeť pro polohování opěrky hlavy (P) na zadní straně opěrky hlavy (G) a nastavte výšku opěrky hlavy jejím posunutím nahoru nebo dolů.



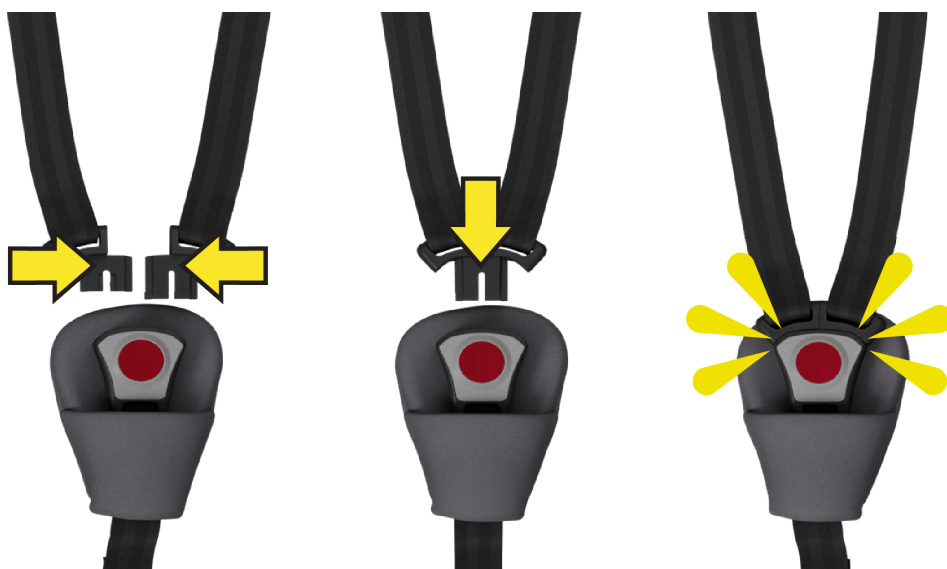
Ovládání spony popruhu

Otevření spony popruhu



Stiskněte tlačítko spony (N). Jazyček zámku spony vyskočí a rozdělí se na dvě části.

Zavření spony popruhu



Spojte oba pásy popruhu tak, že k sobě přitlačíte oba jazýčky spony. Poté je zasuňte do spony (M). Při zajištění spony uslyšíte cvaknutí.

Zajištění vašeho dítěte

AXKID ZERO je určena pro děti s výškou 40–87 cm a maximální hmotností 13 kg.

Pokud je výška vašeho dítěte v rozmezí pro novorozence, nezapomeňte použít **vložku pro novorozence (J)** s AXKID ZERO, viz tabulka níže.

Výška dítěte	Použití
40–60 cm	Vložka pro novorozence
61–87 cm	Bez vložky pro novorozence

Zajistěte své dítě v AXKID ZERO

Připravte vajíčko



Stiskněte nastavovač popruhu (K) a vytáhněte vnitřní popruh (I) co nejvíce.

Odepněte sponu (M) stisknutím uvolňovacího tlačítka (N).

Rozepněte vnitřní popruhy (I), odložte pásy stranou a podložku do rozkroku (O) položte tak, aby strana se sponou směřovala dolů.

Zajistěte dítě ve vajíčku



Vložte dítě do vajíčka. Vložte podložku do rozkroku (O) mezi nohy dítěte.

Zapněte sponu (M) tak, že spojte oba jazyčky spony a poté je zasunete do spony.



Poznámka: Pokud je výška dítěte mezi 40 a 60 cm, je nutné použít vložku pro novorozence (J).

Upravte popruhy



Zatáhněte za nastavovací pásku popruhů (L) a popruhy utáhněte.

Poznámka:



- Vhodná je mezera o šířce přibližně dvou prstů mezi vnitřním popruhem (I) a tělem dítěte.
- Ujistěte se, že vnitřní popruh (I) není zkroucený.

Obrázek 1. Správná poloha popruhů



Aby bylo dosaženo správného umístění popruhů, může být nutné nastavit opěrku hlavy (G). Pokyny viz kapitola [Nastavení opěrky hlavy](#) (na stránce 8).

Instalace pomocí bezpečnostního pásu vozidla

Autosedačku AXKID ZERO lze připevnit přímo na sedadlo vozidla pomocí bezpečnostního pásu vozidla.

Instalace AXKID ZERO na základnu autosedačky AXKID ZERO viz kapitola Nainstalujte AXKID ZERO na ZERO Base (na stránce 15).

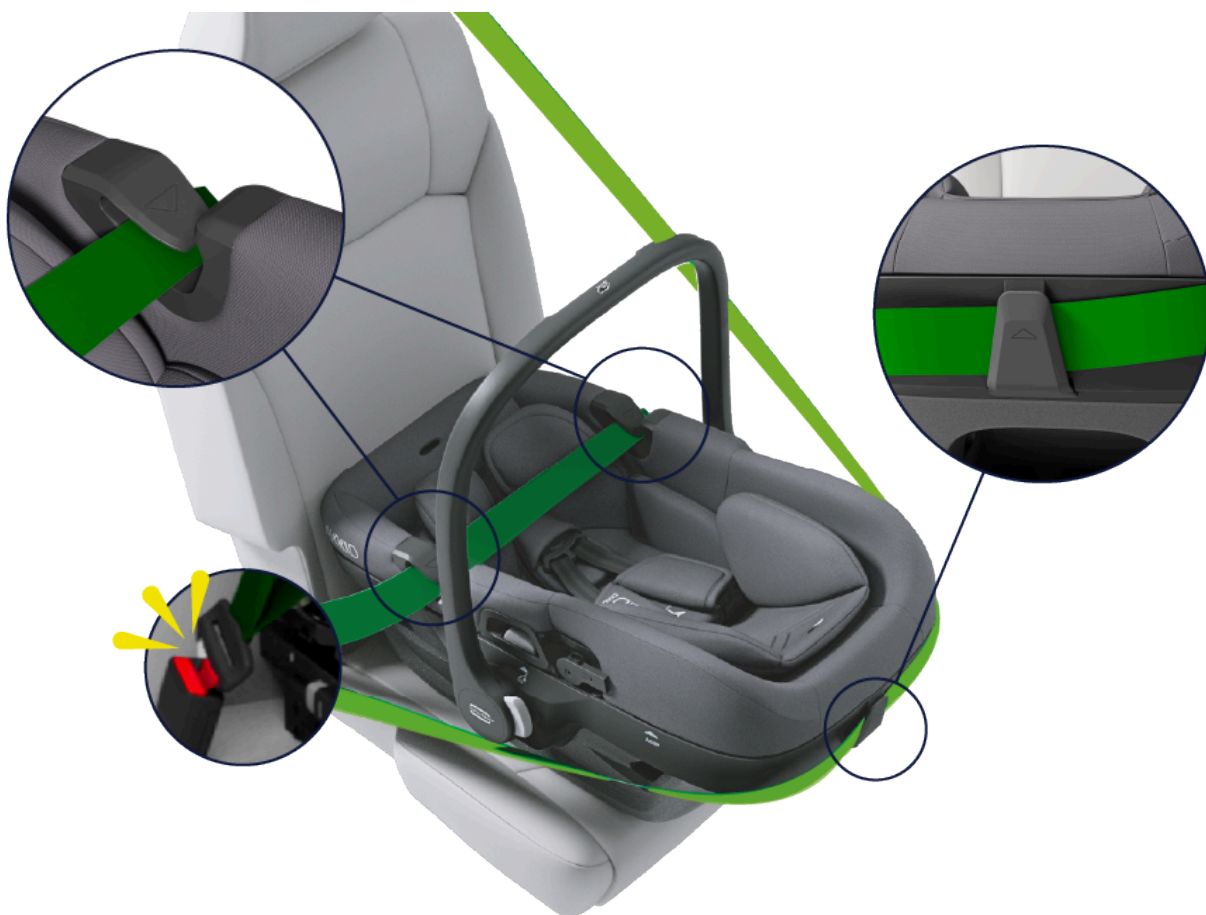
Upozornění:



- AXKID ZERO instalujte pouze na sedadla vozidla vybavená třibodovými bezpečnostními pásy.
- Nepoužívejte žádné jiné nosné body než ty, které jsou popsány v tomto návodu a označené na dětském zádržném systému.

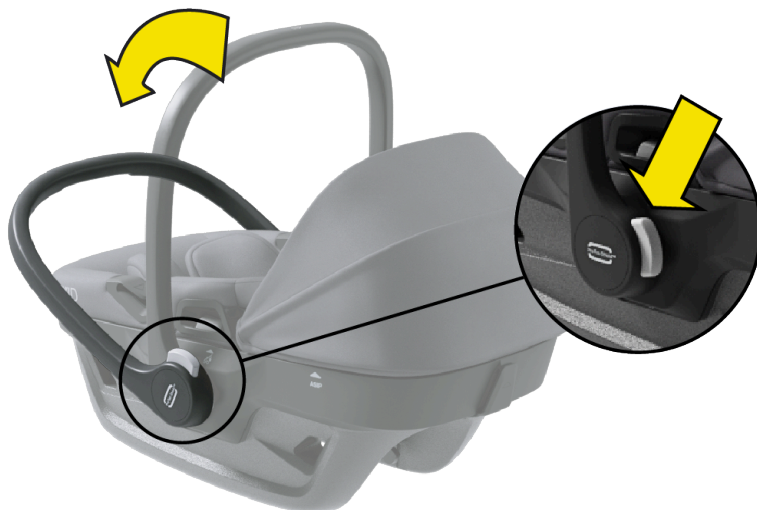


Poznámka: V případě pochybností kontaktujte prodejce, u kterého jste autosedačku zakoupili, nebo kontaktujte info@axkid.com.



1. Nastavte rukojeť (A) do polohy pro přenášení.
2. Umístěte dětskou autosedačku na sedadlo vozidla. V kapitole Umístění v autě (na stránce 4) si zjistěte, která sedadla vozidla jsou povolena.
3. Proveďte břišní pás vozidla bočním vedením pásu (E) a zapněte sponu bezpečnostního pásu vozidla.
4. Proveďte ramenní pás vozidla zadním vedením pásu (Q) dětské autosedačky.

5 Nastavte rukojeť



Stiskněte tlačítka na rukojeti (D) na obou stranách a nastavte rukojeť (A) do polohy ve vozidle.

6 Připevněte ochrannou podložku ASIP



Připevněte ochrannou podložku ASIP (B) na stranu dětské autosedačky, která je blíže ke dveřím vozidla.

Nainstalujte AXKID ZERO na ZERO Base



Poznámka: Pokyny k instalaci a důležité informace o používání AXKID ZERO Base viz uživatelská příručka k AXKID ZERO Base.

4

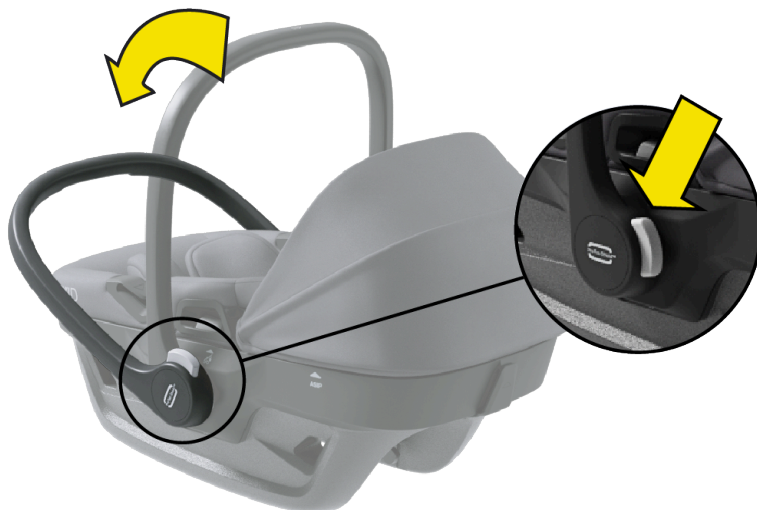
Nainstalujte dětskou autosedačku na základnu



Umístěte dětskou autosedačku na základnu a zatlačte dolů, dokud se upevňovací prvky autosedačky na základně zcela nezacvaknou.

Po správné instalaci budou mít ukazatele správné instalace autosedačky na obou stranách základny zelenou barvu. Zvedněte dětskou autosedačku a ujistěte se, že je zajištěná.

5 Nastavte rukojeť



Stiskněte tlačítka na rukojeti (D) na obou stranách a nastavte rukojeť (A) do polohy ve vozidle.

6 Připevněte ochrannou podložku ASIP



Připevněte ochrannou podložku ASIP (B) na stranu dětské autosedačky, která je blíže ke dveřím vozidla.

Péče a údržba

- Potah autosedačky můžete sejmout a vyprat v pračce na jemný# prací program do 30 °C. Nesušte potah v sušičce. Mohlo by dojít k jeho poškození a polstrování by se mohlo oddělit od tkaniny.
- Pokud je třeba vyměnit textilní potah, používejte pouze originální výrobky značky Axkid. Při použití jiných výrobků může dojít ke zhoršení funkčnosti bezpečnostního systému autosedačky Axkid, což by mohlo v případě autonehody vést k vážnému úrazu.
- Všechny plastové části autosedačky typu vajíčko Axkid lze čistit jemným čisticím prostředkem a vodou. Nepoužívejte agresivní chemikálie obsahující rozpouštědla apod., protože by mohly plast poškodit a ohrozit bezpečnost autosedačky typu vajíčko.
- Neprovádějte na autosedačku typu vajíčko Axkid žádné změny ani úpravy, které nejsou popsány v tomto návodu k použití.
- Opravy smí provádět pouze výrobce nebo jeho zástupci.
- S autosedačkou typu vajíčko zacházejte opatrně a pravidelně ji čistěte, aby měla co nejdelší životnost.
- Pravidelně kontrolujte, zda autosedačka typu vajíčko nevykazuje známky poškození. Pokud zjistíte jakékoli nesrovnalosti, obraťte se na prodejce, u kterého jste výrobek zakoupili, nebo se obraťte přímo na společnost Axkid.
- Nevystavujte autosedačku typu vajíčko přímému slunečnímu záření.
- Textilní potahy autosedaček nesušte na slunci.

Sundání a nasazení látkového potahu

Sundání stříšky



1. Odrhněte suchý zip na stříšce ze zadní strany.



2. Sklopte stříšku; začněte vzadu.



3. Vytáhněte tyč stříšky ze základny stříšky.

4. Vytáhněte tyč ze stříšky.

Vyjmutí podložky v rozkroku a sejmutí potahu opěrky hlavy



1. Vyjměte podložku v rozkroku (O) tak, že ji vyjmete ze spony.



2. Vyjměte vnitřní popruh (I) z ramenních vycpávek (H). Odpojte spodní část opěrky hlavy (G) od jejího uchycení.



3. Vysuňte opěrku hlavy směrem nahoru z uchycení.

Sejmutí látkového potahu skořepiny



1. Sejměte látkový potah (F) z boku vedení pásu (E)



2. Odtrhněte suchý zip na látkovém potahu ze zadní strany.



3. Uchopte látkový potah (F) za oba konce a zvedněte jej směrem nahoru ze skořepiny vajíčka (C).

Nasazení látkového potahu

Chcete-li látkový potah nasadit, postupujte v opačném pořadí než při jeho sundávání.

Záruka



POZOR: S autosedačkou zacházejte opatrně. Nikdy ji nepřenášejte za opěrku hlavy!

Na autosedačku Axxid se vztahuje záruka v délce 24 měsíců od data nákupu. V případě uplatnění záruky přineste účtenku do prodejny, kde jste výrobek zakoupili.

Záruka se nevztahuje na následující situace:

- Běžné opotřebení.
- Poškození způsobené nesprávným používáním, zanedbáním nebo nehodou.
- Opravy provedené třetí stranou.
- Všechny použité materiály mají velmi vysokou odolnost proti UV záření. UV záření je však velmi agresivní a časem způsobí vyblednutí potahů autosedačky, což se považuje za běžné opotřebení.

Recyklace

Společnost Axxid důrazně doporučuje recyklaci starých autosedaček. Než autosedačku odevzdáte do místní sběrný, odstříhněte z ní všechny pásky popruhů, sejměte textilní potah, odstraňte co nejvíce polystyrenových dílů a pokud je to možné, oddělte kovové a plastové části. Hlavní část autosedačky by měla být označena jako nebezpečná nebo s prošlou platností (použijte fix), aby se zabránilo jejímu dalšímu použití. Při recyklaci jednotlivých materiálů se prosím řiďte místními obecními pokyny.



AXKID

© Copyright Axkid 2026
All rights reserved Axkid AB | Göteborgsvägen 94 | 43137 Mölndal | Sweden
AUGUST 2026 Art.no 1109095